

PROSPECT

Rispoval 3-BRSV-Pi3-BVD

Liofilizat și suspensie pentru suspensie injectabilă pentru bovine.

1. NUMELE ȘI ADRESA DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE ȘI A DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE FABRICARE, RESPONSABIL PENTRU ELIBERAREA SERIILOR DE PRODUS, DACĂ SUNT DIFERITE

Deținătorul autorizației de comercializare:

Pfizer Animal Health MA EEIG

Ramsgate Road

Sandwich,

Kent CT13 9NJ

Marea Britanie

) Producător:

Pfizer Animal Health S.A.,

Rue Laid Burniat, 1, 1348

Louvain-la-Neuve, Belgia

Producător pentru eliberarea seriei:

Pfizer Animal Health S.A.,

Rue Laid Burniat, 1, 1348

Louvain-la-Neuve, Belgia

2. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR

Rispoval 3-BRSV-Pi3-BVD

Liofilizat și suspensie pentru suspensie injectabilă pentru bovine.

3. DECLARAREA (SUBSTANȚEI) SUBSTANȚELOR ACTIVE ȘI A ALTOR INGREDIENTE (INGREDIENȚI)

O doza (4 ml) contine:

Ingredientele Active:

Fracția liofilizată:

Virusul Parainfluenței Bovine (PI₃), viu, atenuat, tulpina RLB103 $10^{5.0}$ la $10^{8.6}$ CCID₅₀
Virusul Respirator Sincitial Bovin (BRS), viu, atenuat, tulpina 375 $10^{5.0}$ la $10^{7.2}$ CCID₅₀

Fracția lichidă:

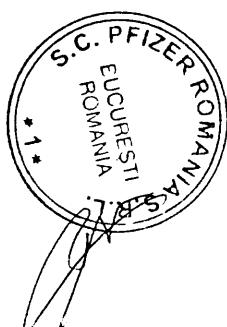
Virusul Diareei Virale Bovine (BVD), inactivat, tulpinile 5960 (citopatică) și 6309 (noncitopatică) $\geq 3.0 \log_2^*$

Adjuvant:

Alhidrogel 2% 0,8 ml (echivalent cu 24,36 mg hidroxid de aluminiu).

CCID₅₀= doza de infectare a culturii celulare 50%

* - media geometrică a titrului de Ac seroneutralizanți obținuți pe cobai



4 INDICAȚIE (INDICATII)

Pentru imunizarea activă a viteilor incepând cu vîrstă de peste 12 săptămâni:

- reduce excreția virală și semnele clinice datorate virusului PI3,
- reduce excreția virală de BRSV
- reduce excreția virală și severitatea leucopeniei indusă de infecția cu virusul BVD de tip 1.

Instalarea imunitatii: la 3 saptamani dupa vaccinare

Durata imunității: 6 luni (demonstrată prin infecție de control) pentru BRSV și BVDV tip 1. Durata imunității pentru virusul PI3 bovin nu a fost încă stabilită.

Eficacitatea nu a fost demonstrata impotriva tulpinilor BVDV de tip 2.

5. CONTRAINDICAȚII

A nu se vaccina animalele bolnave.

A nu se folosi în perioada de gestație și de lactație.

6. REACTII ADVERSE

Administrarea vaccinului poate să determine apariția unei hipertermii tranzitorii și moderate care poate persista pentru o perioadă de 2 zile și o reacție inflamatorie locală, minoră și tranzitorie care poate fi de până la 0,5 cm în diametru și care dispare în 15 zile..

In cazuri foarte rare vaccinul poate cauza reacții de hipersensibilitate. In caz de reactie anafilactica se va administra tratament simptomatic.

Dacă observați reacții grave sau alte efecte care nu sunt menționate în acest prospect, vă rugăm să informați medicul veterinar.

7. SPECII ȚINTĂ

Bovine.

8. POSOLOGIE PENTRU FIECARE SPECIE, CALE (CĂI) DE ADMINISTRARE ȘI MOD DE ADMINISTRARE

Doza: 4 ml

Cale: Intramusculara

Se va reconstituvi vaccinul prin amestecarea fractiunii liofilizata cu solventul. Se agita bine.

Schemă de vaccinare:

Imunizare primara: 2 doze de 4 ml fiecare la interval de 3-4 săptamani.

Vaccinare de rapel: Daca este necesara protectia impotriva BRSV și BVDV tip 1, atunci animalele trebuie re-vacinate dupa 6 luni.

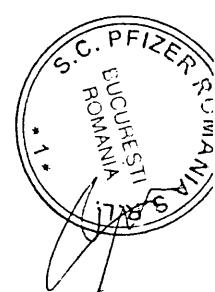
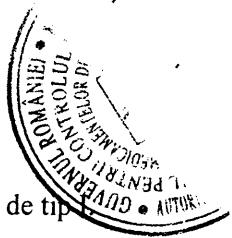
Durata imunității pentru componenta PI3 bovin nu este cunoscuta.

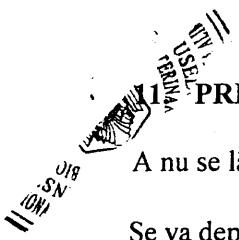
9. RECOMANDĂRI PRIVIND ADMINISTRAREA CORECTĂ

Nu sunt.

10. TIMP DE AȘTEPTARE

Zero zile.





11. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU DEPOZITARE

A nu se lăsa la îndemâna copiilor.

Se va depozita la temperaturi cuprinse între + 2°C și + 8°C. A se proteja de lumina si caldura.

A nu se congele.

A nu se folosi după data de expirare mentionată pe eticheta.

Valabilitate după reconstituire conform indicatiilor: 2 ore

12. ATENȚIONARE (ATENȚIONĂRI) SPECIALĂ (SPECIALE)

„Numai pentru uz veterinar”

Se eliberează numai pe bază de rețetă veterinară.

Nu sunt disponibile informații privitor la siguranța și eficacitate în cazul utilizării concomitente a acestui vaccin cu un oricarealt vaccin. Decizia cu privire la folosirea acestui vaccin înainte sau după utilizarea oricărui alt produs medicinal veterinar trebuie luata de la caz la caz.

) A nu se amesteca cu oricare alte produs medicinal veterinar .

Precauții speciale pentru utilizator

În caz de injectare accidentală, solicitați imediat asistență medicală și arătați prospectul sau eticheta personalului medical.

13. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU ELIMINAREA PRODUSULUI NEUTILIZAT SAU A DEȘEURILOR, DUPĂ CAZ

Orice produs medicinal veterinar neutilizat sau deșeu provenit din utilizarea unor astfel de produse trebuie eliminate în conformitate cu cerințele legislative în vigoare.

14. DATE ÎN BAZA CĂRORA A FOST APROBAT ULTIMA DATĂ PROSPECTUL

Februarie 2010

15. ALTE INFORMAȚII

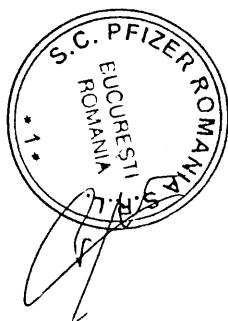
Vaccinul are o abilitate largă de neutralizare incrusata impotriva diferitelor tulpieni europene de BVDV, tip 1, asa cum s-a evaluat *in vitro* prin testul de virusneutralizare. Neutralizarea incrusata la un nivel redus a fost demonstrata la tulpinile BVDV, tip 2.

Este de preferat ca animalele să fie vaccinate cu cel puțin 3 săptămâni înaintea unei perioade de stress sau cu risc crescut de infecție cum ar fi regruparea animalelor, transportul sau debutul anotimpului de toamnă.

Dimensiune ambalaj:

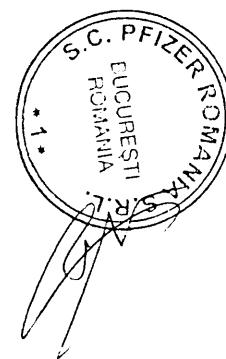
Cutie de carton cu 1 flacon x 5 doze fractie liofilizata si 1 flacon x 5 doze (20 ml) solvent.

Nu toate dimensiunile de ambalaje pot fi comercializate.

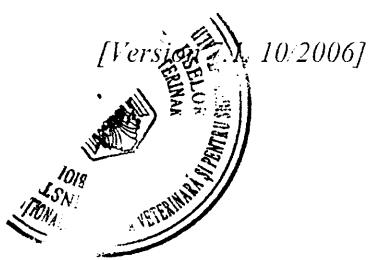


Pentru orice informații referitoare la acest produs medicinal veterinar, vă rugăm să contactați reprezentantul local al deținătorului autorizației de comercializare.

Pfizer România SRL
Splaiul Independenței 179,
Sector 5, București,
România
Tel + 40 21 207 28 93
Fax + 40 21 207 28 03

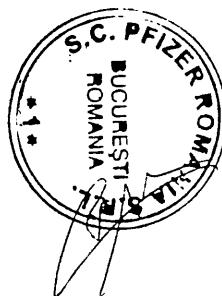


ANEXA 2



ANEXA I

REZUMATUL CARACTERISTICILOR PRODUSULUI



1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR

Rispoval 3 BRSV PI3 BVD

Liofilizat și suspensie pentru suspensie injectabilă pentru bovine.



2. COMPOZIȚIE CALITATIVĂ ȘI CANTITATIVĂ

Ingredientele Active:

Fracția liofilizată:

Virusul Parainfluenței Bovine (PI₃), viu, atenuat, tulipa RLB_103 $10^{5.0}$ la $10^{8.6}$ CCID₅₀
Virusul Respirator Sincitial Bovin (BRS), viu, atenuat, tulipa 375 $10^{5.0}$ la $10^{7.2}$ CCID₅₀

Fracția lichidă:

Virusul Diareei Virale Bovine (BVD), inactivat, tulpinile 5960 (citopatica) și tulipa 6309 (noncitopatică) $\geq 3.0 \log_2^*$

Adjuvant:

Alhidrogel 2% 0,8 ml (echivalent cu 24,36 mg hidroxid de aluminiu).

) CCID₅₀= doze infecțioase pe culturi celulare 50%

* - media geometrică a titrului de Ac seroneutralanți obținuți pe cobai

Pentru lista completa de excipienti, vezi secțiunea 6.1.

3. Formă Farmaceutică

Liofilizat și solvent pentru suspensie injectabilă.

4. PARTICULARITATI CLINICE

4.1 Specii tinta

Bovine

4. PARTICULARITĂȚI CLINICE

4.1 Specii țintă

Bovine.

4.2 Indicații pentru utilizare, cu specificarea speciilor țintă

) Pentru imunizarea activă a vițelor cu vârstă de peste 12 săptămâni :

- reduce excreția virală și semnele clinice cauzate de virusul PI3
- reduce excreția virală de BRSV
- reduce excreția virală și severitatea leucopeniei indusă de infecția cu virusul BVD de tip I.

Instalarea imunitatii: la 3 saptamani dupa vaccinare

Durata imunității: 6 luni (demonstrată prin infecție de control) pentru BRSV și BVDV tip 1. Durata imunității pentru virusul PI3 bovin nu a fost încă stabilită.

Eficacitatea nu a fost demonstrata impotriva tulpinilor BVDV tip 2.

4.3 Contraindicații





4.4 Atenționări speciale pentru bovine

Nu există.

4.5 Precauții speciale pentru utilizare

Precauții speciale pentru utilizare la animale

A nu se vaccina animalele bolnave.

Precauții speciale care trebuie luate de persoana care administrează produsul medicinal veterinar la animale

În caz de injectare accidentală, solicitați imediat asistență medicală și arătați prospectul sau eticheta personalului medical.

4.6 Reacții adverse (frecvență și gravitate)

Administrarea vaccinului poate să determine apariția unei hipertermii tranzitorii și moderate care poate persista pentru o perioadă de 2 zile și o reacție inflamatorie locală, minoră și tranzitorie care poate fi de până la 0,5 cm în diametru și care dispare în 15 zile..

In cazuri foarte rare vaccinul poate cauza reacții de hipersensibilitate. In caz de reactie anafilactica se va administra tratament simptomatic.

4.7 Utilizare în perioada de gestație, lactație sau în perioada de ouat

A nu se utilizează în perioada de gestație și de lactație.

4.8 Interacțiuni cu alte produse medicinale sau alte forme de interacțiune

Nu sunt disponibile informații privind siguranța și eficacitatea în cazul utilizării concomitente a acestui vaccin cu un oricare alt vaccin. Decizia cu privire la folosirea acestui vaccin înainte sau după utilizarea oricărui alt produs medicinal veterinar trebuie luată de la caz la caz..

4.9 Cantități de administrat și calea de administrare

Se va reconstituî vaccinul prin amestecarea fractiunii liofilizate cu solventul. Se agita bine.

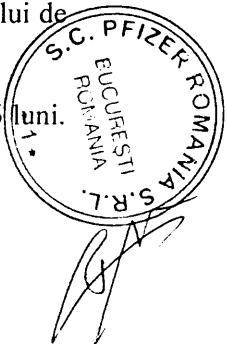
Se va administra o doză (4 ml) din vaccinul reconstituit pe cale intramusculară după următoarea schemă de vaccinare:

Prima injectie: incepand cu 12 saptamani de viata

A doua injectie: 3-4 saptamani mai tarziu.

Este de preferat ca animalele să fie vaccinate cu cel puțin 3 săptămâni înaintea unei perioade de stress sau cu risc crescut de infecție cum ar fi regruparea animalelor, transportul sau debutul anotimpului de toamnă.

Dacă este necesară protecția împotriva BVDV tip 1, atunci animalele trebuie re-vaccinate după 6 luni. Durata imunității pentru componenta PI3 bovin nu este cunoscută.





4.10 Supradozare (simptome, proceduri de urgență, antidoturi), după caz

Reactiile după administrarea unei supradoze de vaccin nu sunt diferite de aceleia de după o singură doză.

4.11 Timp de așteptare

Zero zile.

5. PROPRIETATI IMUNOLOGICE :

Vaccinuri virale vii și inactivate
Codul veterinar ATC : QI02AH

Pentru a stimula imunitatea impotriva Pi3, BRSV și BVDV tip 1.

Vaccinul are o abilitate largă de neutralizare incrusisata impotriva diferitelor tulpieni europeni de BVDV tip 1 asa cum s-a evaluat *in vitro* prin testul de virusneutralizare. Neutralizarea incrusisata a tulpinilor BVDV, tip 2, a fost demonstrata la un nivel redus.

6. PARTICULARITĂȚI FARMACEUTICE

6.1 Lista excipientilor

Solutie lactoza tampon
Solutie de gelatina
Solutie de cazeina hidrolizata
Mediu HALS

6.2 Incompatibilități

A nu se amesteca cu oricare alt produs medicinal veterinar .

6.3 Perioadă de valabilitate

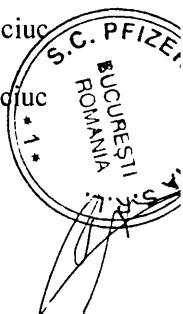
Valabilitate a produsului medicinal veterinar asa cum este ambalat pentru comercializare: 24 de luni.
Valabilitate după reconstituire conform indicatiilor: 2 ore

6.4 Precauții speciale pentru depozitare

A se depozita la temperaturi între +2°C și +8°C. A se feri de îngheț. A se proteja de căldură și lumină.

6.5 Natura și compoziția ambalajului primar

- Flacon din sticlă, tip 1, ce contine 5 doze (20 ml) fractie lichida, închis cu un dop de cauciuc clorobutilic și sigilat cu capac de aluminiu.
- Flacon din sticlă, tip 1, ce contine 5 doze fractie liofilizata, închis cu un dop de cauciuc bromobutilic și sigilat cu capac de aluminiu.



Cutie de carton cu 1 flacon x 5 doze fractie liofilizata si 1 flacon x 5 doze (20 ml) solvent.

6.6 Precauții speciale pentru eliminarea produselor medicinale veterinare neutilizate sau a deșeurilor provenite din utilizarea unor astfel de produse

Distrugerea deșeurilor prin fierbere, incinerare sau imersie într-un produs dezinfecțant adecvat autorizat pentru utilizare de către autoritățile competente.

7. DEȚINĂTORUL AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE

Pfizer Animal Health MA EEIG

Ramsgate Road

Sandwich

Kent CT13 9NJ

Marea Britanie

8. NUMĂRUL (NUMERELE) AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE

080110

9. DATA PRIMEI AUTORIZĂRI/REÎNNOIRII AUTORIZAȚIEI

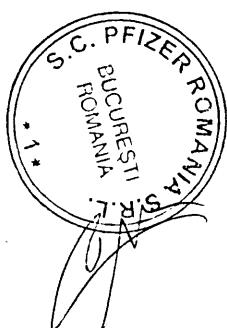
18 Decembrie 2008

10. DATA REVIZUIRII TEXTULUI

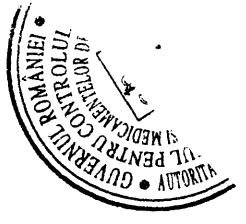
Februarie 2010

INTERDICȚII PENTRU VÂNZARE, ELIBERARE ȘI/SAU UTILIZARE

Nu este cazul.



ANEXA 3

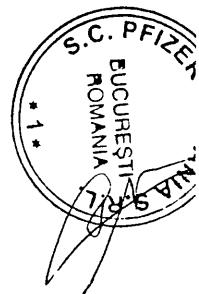


)

ANEXA III

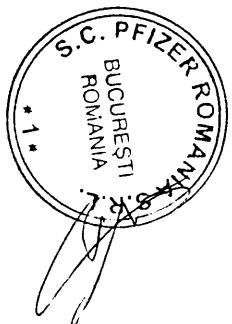
ETCETARE ȘI PROSPECT

)





A. ETICHETARE



INFORMAȚII CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE AMBALAJUL SECUNDAR

Cutie e carton

1 flacon x 5 doze fractie liofilizată

1 flacon x 5 doze (20 ml) solvent



1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR

Rispoval 3-BRSV-Pi3-BVD

Liofilizat și suspensie pentru suspensie injectabilă pentru bovine.

2. DECLARAREA SUBSTANȚELOR ACTIVE ȘI A ALTOR SUBSTANȚE

O doza (4 ml) contine:

Virusul Parainfluenței Bovine (PI ₃), atenuat	$10^{5.0}$ la $10^{8.6}$ CCID ₅₀
Virusul Respirator Sincitial Bovin (BRS), atenuat	$10^{5.0}$ la $10^{7.2}$ CCID ₅₀

Virusul Diareei Virale Bovine (BVD), tip 1, inactivat, - induce o medie geometrică a titrului de Ac seroneutralizanți la cobai de cel puțin $3.0 \log_2$.

Hidroxid de aluminiu.

3. FORMA FARMACEUTICĂ

Liofilizat și solvent pentru suspensie injectabilă.

4. DIMENSIUNEA AMBALAJULUI

1 flacon x 5 doze fractie liofilizată

1 flacon x 5 doze (20 ml) solvent

5. SPECII ȚINTĂ

Bovine

6. INDICAȚIE (INDICAȚII)

7. MOD ȘI CALE DE ADMINISTRARE

Cititi prospectul inainte de utilizare.

8. TEMP DE AȘTEPTARE

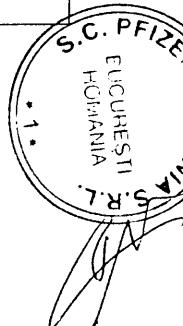
Zero zile.

9. ATENȚIONARE (ATENȚIONĂRI) SPECIALĂ (SPECIALE), DUPĂ CAZ

10. DATA EXPIRĂRII

<EXP {lună/an}>

Valabilitatea după reconstituire: 2 ore



11. CONDIȚII SPECIALE DE DEPOZITARE

Se va depozita la temperaturi cuprinse între + 2°C și + 8°C. A se proteja de lumina si caldura. Nu se va congele.

12. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU ELIMINAREA PRODUSELOR NEUTILIZATE SAU A DEȘEURILOR, DUPĂ CAZ

Distrugerea resturilor se va face în concordanță cu reglementările locale în vigoare.

13. MENTIUNEA „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR” ȘI CONDIȚII SAU RESTRICȚII PRIVIND ELIBERAREA ȘI UTILIZARE, după caz

„Numai pentru uz veterinar”

Se eliberează numai pe bază de rețetă veterinară.

14. MENTIUNEA „A NU SE LĂSA LA ÎNDEMÂNĂ COPIILOR”

A nu se lăsa la îndemâna copiilor.

15. NUMELE ȘI ADRESA DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE

Pfizer Animal Health MA EEIG

Ramsgate Road

Sandwich,

Kent CT13 9NJ

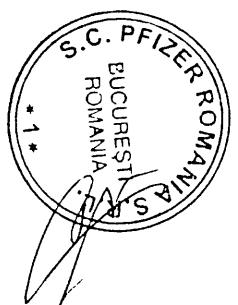
Marea Britanie

16. NUMĂRUL (NUMERELE) AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE

080110

17. NUMĂRUL DE FABRICАȚIE AL SERIEI DE PRODUS

<Serie> < Lot> < BN>{număr}





INFORMAȚII MINIME CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE UNITĂȚILE MICI DE AMBALAJ PRIMAR

ETICHETA PE FLACONUL DE STICLA – FRACTIA LIOFILIZATA
5 doze

1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR

Rispoval 3-BRSV-Pi3-BVD

Liofilizat și suspensie injectabilă pentru bovine.

2. CANTITATEA DE SUBSTANȚĂ (SUBSTANȚE) ACTIVĂ (ACTIVE)

O doza (4 ml) contine:

Virusul Parainfluenței Bovine (PI₃) $10^{5.0}$ la $10^{8.6}$ CCID₅₀
Virusul Respirator Sincitial Bovin (BRS) $10^{5.0}$ la $10^{7.2}$ CCID₅₀

3. CONTINUT PE UNITATE DE GREUTATE, VOLUM SAU NUMĂR DE DOZE

5 doze

4. CALE (CĂI) DE ADMINISTRARE

Pentru injectie intramusculara.

5. TEMPORALITATEA (TIMP DE AȘTEPTARE)

Zero zile

6. NUMĂRUL SERIEI

< Serie > < Lot > < BN > {număr}

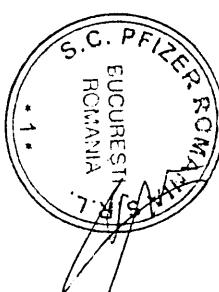
7. DATA EXPIRĂRII

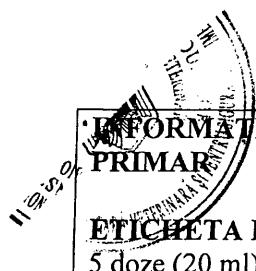
< EXP {lună/an}>

Valabilitatea după reconstituire: 2 ore

8. MENTIUNE „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR”

Numai pentru uz veterinar.





**INFORMAȚII MINIME CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE UNITĂȚILE MICI DE AMBALAJ
PRIMARE**

ETICHETA PE FLACONUL DE STICLA – FRACTIA LICHIDA
5 doze (20 ml)

1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR

Rispoval 3-BRSV-Pi3-BVD

Liofilizat și suspensie pentru suspensie injectabilă pentru bovine.

2. CANTITATEA DE SUBSTANȚĂ (SUBSTANȚE) ACTIVĂ (ACTIVE)

O doza (4 ml) contine:

Virusul Diareei Virale Bovine (BVD), tip 1- induce o medie geometrică a titrului de Ac seroneutralizanți la cobai de cel puțin $3.0 \log_2$.

3. CONȚINUT PE UNITATE DE GREUTATE, VOLUM SAU NUMĂR DE DOZE

5 doze (20 ml)

4. CALE (CĂI) DE ADMINISTRARE

Pentru injectie intramusculara.

5. TEMP DE AȘTEPTARE

Zero zile

6. NUMĂRUL SERIEI

< Serie > < Lot > < BN > {număr}

7. DATA EXPIRĂRII

<EXP {lună/an}>

Valabilitatea după reconstituire: 2 ore

8. MENTIUNEA „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR”

Numai pentru uz veterinar.

